

86  
79

Ч. Айтматов атындагы тил жана адабият институту  
Кол жазмалар фондусу  
Инв. № 78  
Кыргыз Республикасынын Улуттук илимдер академиясы  
Түштүк-Чыгыш филиалы



Усубаев Наимат.

(1890 - 1971)

86 - 79 Пособие по арабской грамматике

Москва - Казань. р.и.

سوختن روزها  
 قوه با  
 فخران  
 ۱. خول بهمه دارینک و فرست یکی دانما! چو چای تو با جان فخران  
 ۲. کور عذاب نمردن؟ کیمه چو کما سن؟ سو باغور نمردن قیلا سا؟  
 ۳. اولو کخو نمه نه لار منه ن تو قصه صو ۵۰۰ نه نه لار منه ن چاره  
 ۴. ...

۵. جوانی : کیمه لار منه ن

۶. فدیه لار منه ن

۷. جنازه منه ن

۸. کورد و قازو منه ن

۹. تو پورا قتا رساله منه ن

۱۰. کور چه کماله تو پورا قتا رساله منه ن

۱۱. قتلان کیمه قوران و کورانه قتل منه ن

۱۲. آلی کله قرا تو حور منه ن

۱۳. اولو لور

۱۴. متکلی

۱۵. ۲۵ منه ن

۱۶. ایش منه ن

۱۷. جمع ۱۰

۱۸. ایو آینه

عجب از آنکه...

المغلا

راسته ایینه

ایه ای غاسن کیمه

...

بسم الله الرحمن الرحيم

الله تعالیٰ صمد و ثنا و رسولنا و دفن الله و اصحابنا  
صلوات و سلام و ادب و احترام و اولاد که صرفاً مد اوج  
و اولاد با ما التمام در .

و او سنگها اولاد ما قبلی او سنگی اولاد ما فامده اولاد  
یا سنگها اولاد ما قبلی او سنگی اولاد صرفاً مد اولاد  
المیای ایستاد اما سنگها اولاد ما قبلی او سنگی اولاد  
صرفاً صرفاً مد اولاد مثالی (او تیه کنی

او داخل سبب مد ایلی (صمد) (سنگها)

صرفاً مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی  
صرفاً مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی

باب مد ایلی

قالب مد ایلی صرفاً اولاد سبب مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی  
اولاد مثالی: (صمد) (سنگها) (سنگها) (سنگها) (سنگها)  
را نیل مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی

اولاد مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی  
مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی مد ایلی

مد متصل

قاچان حرف مد دان لغت سبب مد همزه اولوب ایکیس بر کلمه ده  
قوشه له مد متصل اولور

مثالی (اذا جاء) (اولئک) (جئس) (حسب) کبی بول دا  
دورک الو مقاربی سو زولور سو زمانه حاجب اولور

باب مد متصل

قاچان حرف مد دان سو کتر سبب مد همزه اولوب  
باشقا باشقا کلمه ده قوشه له مد متصل اولور  
مثالی (یا ایها) (انی افاغ) (قوبالی الله) کبی  
بول دا ای حرفه و کاهه و او مقاربی اولور

(یا مالک ابلده) (عندک الا باذنه) کبی بول دا ای  
و کاهه مقاربی مثالی (وما یکره به الله) مد و کاهه  
الا بما شاء کبی مد جائز در مختلفه اولری اولور

باب مد لایز

قاچان حرف مد دان کتر سبب مد سکون لایز قوشه  
مد لایز اولور سکون لایز ده بطلو قوشه سببی کله  
بول مدینه اهلر بولغون سکون کله ایسولور

مد لایز دور دور اولور بولگی کلمه منفله مثالی  
برنجی کلمه مخففه دور کلمه منفله مثالی (والکفا لیس)  
(التا صفة) (تا صریح) کبی

مخفنا مینالی (الآن) کی ساری مولا از صرف منقلہ مینالی  
 الم الی الی و یمنی لایه (المصنی نیلی) صا دنیلی لایه  
 ساری صرف مخفنا مینالی الفاضلی مینی المصنی الی الی  
 مع صا دنیلی مینی مولا از مولا و اجب دور

باب مولا عارضی

قاچاں صرف و ان سو قس سبب مولا اولی عوصوب او عوق  
 فائدا و فائدا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا  
 (یعلمون) (یوم المولد) (فستحید) مولا عارضی مولا  
 جائز دور

مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا  
 اوچے تورا دور مولا مولا (مولا مولا) مولا مولا مولا مولا  
 اگر المستی مولا دور مولا دور مولا مولا مولا مولا مولا  
 مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا  
 او ازہ لہ مولا مولا طلب المولا مولا مولا مولا مولا  
 اگر او تورا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا  
 مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا  
 مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا  
 مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا  
 مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا مولا

بیاب مؤلین

قاچان ہر فرداں صخرہ صییب مدد او لوہی مسعد واقع اولسا  
 مڈ لیا اولور: اما (واو ما یا ما سا کن او لوہی الفخری قلمی او مستعل  
 بعد اٹا عرف لیا دہر لکر: مینالی: (او الصیف) (علیہ)  
 (مد خوف) (ولا نوع) کی، جو نیلے مڈ بانزدور  
 واما جو نیلے مرتبہ سو اولور کی قاچان پونہ صییب مڈ او لوہی  
 مسعد اونق تہ فقس ایو تو ر لو دور مسعد اولور، اور اوں ما اور صوم  
 مینالی کھنکھی ما و کھنکھی ہول بشر مینلو نوا واقع اولور  
 عید لفظ لری کی و اگر سیدین عار علی کی اولسا مڈ عار علی  
 کی دور، اوچے دور کے یا یہا تو ر کی دور مسعد لو اور المی  
 سوید نیوں مینا لدر کی  
بیاب قنوبین اریا توں سا کن

قنوبین ایو او مسعد ایو ا قنوبین ایو تو ر کہ دور لری  
 واما توں سا کن وہ بیو فرا کہ سز تو قنبا دور لری  
 اصفا ہر قلمی اوں بے کش عرف دور کی ہول بیتلے او الو  
 ہر قلمی: صفحہ کاوا شنام جو دہشتی، مقد سما کر ما  
 ضوع مظالم ما زدہ قنبا، داغ، طالبیا

قاچان قنوبین و یا توں مسعد ہول اوں بے قنوبین ہر بیو  
 او ہول، او سا اٹا او لوں، مینالی (غنی) (کریم) (دو قنوب) (قرب)  
 (عد صلوتم)، (عد لوتیم) کی

باب اظهار

باب اظهار التوهم صرفاً در کجی بول است که فخر صدر درین  
اولی طرف لا در کجی الله ما لکی ما ظالم ما عدل ما  
غنی ما صا دیا ما چایان تنوین و یا نه و سکن بول التو  
صرفین برینه او چو راسه اظهار اولدر. مثالی  
فخر ما علم ما صا کما ما صا خون کبی

باب اقلا ب

اقلا ب صرفاً (باب) در کجی چایان تنوین و یا نه و سکن  
(با) فخر او چو راسه اقلا ب بولدر. مثالی (سینه بهر)  
(مد بعد) (لینبوت) کبی

باب ادفاع مع الغنة

ادفاع مع الغنة طرف لری حوریا فخر کجی مثالی (یمنه)  
صرف لاری  
چایان تنوین و یا نه و سکن بول در حوریا برینه  
او چو راسه ادفاع مع الغنة اولدر. مثالی (خیر ایره)  
(فضلاً من الله) (و صد بحمل) کبی  
اما نه و سکن اولدر (او) (یا طود) (یا) بر کلامه ده  
و قبح اولدر اولدر اما ان اظهار اولدر مثالی  
(بیان) (قینا) (صنوا) کبی



## باب ادفاع بلاغته

ادفاع بلاغته هرگز ایک طرفی دورگی (لر) هر جا لاری دور  
قا چان قنوبیا و یا نون صکن اول ایو هرز دینه برینه  
او چو راسته ادفاع بیللاغته اولور. مثالی: (عقود) (رطم)  
(صدی المتیقین) صدر بهم کبی.

## باب ادفاع منلییا

اگر هر طرفه صکن اولوب جا تا اوزه نون او قشاشیا  
او چو راسته ادفاع منلییا اولور. مثالی  
(ضار بحت تبارتلم) (ان افره بعلا) (آوو و نون فرق) کبی

## ادفاع متجسسین

قا چان مخرجه و یا صفتدا یا قیلغی اولان طرف لاری برینه  
او چو راسته ادفاع متجسسین اولور. مثالی هرقل  
مخرجه بید. بری د ظا دال ما مخرجه بید مثالی (لر بسطت)  
وقالت طائفة) (اشققت دعوالله) (عابدی تم) کبی  
و بری د ظا دال ما مخرجه بید مثالی: (اذ ظلموا) (یلهت  
ذلاک) کبی و بری بله مخرجه بید مثالی: (یا بنی) (کب محال) کبی

## ادفاع متقریبین

قا چان مخرجه و یا صفتدا یا قیلغی اولان طرف لاری برینه

منه برینا او چو راسه ادغاه منتقر بیله اولور اما چونلکه امر فلر ایتمک چو راسه  
برینا ادغاه (را) مخر بیدر میثالی (قاروب) (بیل رخصه الله  
کبی: برینا (تازه کوی) مخر بیدر میثالی (ال) تخلقکم کبی

### باب ادغاه شمسیه

ادغاه شمسیه هر فلری اون تورکا طرف دور کج بول بیتنلک اولور  
هر فلری - کون کاشم کادغی ما ذی ما ره ما زده شمسیه  
لشم ما صدر ضف ظان طلس ملو نهم ما  
تصرف اولان اولور « بول اید دور هر فلر ان نو نغاه اولور راسه  
ادغاه شمسیه مع العینه اولور قاله الخازنه او چو راسه ادغاه  
شمسیه بلا غنة اولور میثالی: والمناصع والشمس  
والتنبا کبی

### باب اظهار قمریه

اظهار قمریه هر فلری اون دور کج صرف دور (ابیح طیفه  
و نغاه جقمق کلمه فلری دور بول اید دور هر فلری برین  
او چو راسه اظهار قمریه اولور میثالی (والعصره والتجر  
نبا.

### باب قالقله

مرها قالقله به کوه هر دور کج (قلیج هر فلری  
قا چان بول به کوه هر فلری برین کلمه نین او چو کوه  
یا کوه کوه نین او کوه قلقله اولور

مبتدأ (يدخلون) المجرى بالحسب كمن القتلية  
 لغنة التجرأ والاظطراب وفي الاصطلاح تعلقه  
 المجرى على من سمع له نبرة قنوية .

١ و قنوية بدخاريدا مكتوب وتليدي وهو يا بدا  
 مدان فهو ولا تورخان (٦) يا ي

- ٦ مدّ طبع
- ٢ مدّ متصل
- ٣ مدّ منفصل
- ٤ مدّ لارج
- ٥ مدّ حاد في
- ٦ مدّ لين

و يا قنوية و يا سكره ينالني حاردا هي برالان او  
 كور و لوج او هو لا تورخان به سكر

- ١ مدّ اضماع
- ٢ اظهار
- ٣ اعتدال
- ٤ ادخا مع الغنة
- ٥ ادخا بلا غنة

ويعتبر ان يكون من او قديمه شيئا قارئا او زكورا ليدفعه صرفا

ويعتبر كلمة له في ارجح

ادفعه مثلثيا

ادفعه متجسسا

ادفعه متقربا

لا تعرفه الغالب تعرفه ابن

صراحتا في المذاهب

ابن له تعرفه

قالته 7

ابن قالته

ابن طبع را

ابن لنقله الله

ابن الفهم

ابن ( )

سدا

باب طه الرأ

قافان (را) او مستوي ويا او قواي او لرح  
 قافان او قولور، مثال الرصد، الرمح  
 والشروع نصر الله كبي  
 اكر استوي اوله نصح او قولور، مثال بالبرهان  
 او مستوي اوله مقبلي او مستوي ويا استوي اوله  
 قافان او قولور، مثال (وشح من شكره بالندرة  
 كبي اكر سكن اوله مقبلي استوي اوله  
 نصح او قولور، مثال واستغفره واطهره كبي

باب لفظة الله

لفظة الله ينال في الخوايف او مستوي ويا او قواي	٢
اوله او قولور، مثال نصر الله كبي	٣
ادفاه مع الفحة	١٥
ادفاه بلا غنة	٥٥

لحم الفم

قال علي بن ابي طالب في مقبول من قوله اوله مد اوله لئلا يمثالي  
انه به له كبر لم يفته عوما يفتقه صرا اوله لئلا  
رأى في ضم ديكور ، ففسر كلمة دندر انكر ما تبني  
سكن اوله قفقار تلور . مثله اوله  
اليه فنه كبر اوله خورة فزقانا فنه مهلاسا  
صرا اوله لئلا

باب سكتة

سكتة قرآن وخط شامدا دورا فارد ددبر  
بري خورة (كحفا) دا عوجا قتيمة  
بري خورة (يس) دا من مرقدته هذا  
بري خورة (مطففين) دا قلا بدرات  
بري خورة خورة قياصة) دا (وقل صد راوي  
تعرف سكتة طيلك الما لجامان تاوشتا  
مطلع اوله هذا سكتة  
قال علي بن ابي طالب

وصاله و سلطنته > اقباله در دنیا و آخرت  
 سینه لایح دور دنیا  
 عالم جمع مواضع و صلواتها و اثبات  
 الامور بحکم کتابه صوابه لفظاً و معنی  
 غیرها اثبات ایتلار اما و قه و الندا  
 و هاء سینه لایح اثباتی متفق علیه

کتبه

در سوره توبه درینو الجافا قال  
 یتیق لاری صبه بیه لیس

۲	
۳	اعده
۴	ادفای مع العنه
۵	ادفای بلا غنة

قول او من الى  
 يقولون  
 عيسى وتوال  
 يوم يفر الهم  
 اجهوه يوم اذل  
 ١٩١٥ ولع

ويولد للمطففين الذين

فاما من اوحى

والسما والطارق

الم ليحصل له عينيا

و نفسن وما واهما

فاما اوحى واتقى و صدق

فلا فتح الحقبة وما ادراك

ان الذين فتوا المومنين والمومنان

= فيها عيسى جارية فها من

ليس له طماع

قد في عبه و دخل الجنة

- ١ سورة الجية
- ٢ سورة الطارق
- ٣ سورة عيسى
- ٤ سورة - - -
- ٥ سورة - - -
- ٦ سورة الفطرات
- ٧ سورة المطففين
- ٨ سورة انشقاقا
- ٩ سورة الطارق
- ١٠ سورة البقرة
- ١١ سورة الشمس

١٢ سورة البقرة

١٣ سورة البقرة

١٤ سورة البروق

سورة المطففين  
 شيا

٢ اعاد

٣ ادفاع مع العنة

٤ ادفاع بلا عنة



ما يكون من نجوا ثلاثة  
فلا تقنا جو بالاثم

تفسر فاهيوا

لقد فلقنهم ثم صوارثهم  
ثمته اذ

وعال تخسر الرحمن

الرحمن يمشي صفا

في يوم كان مقداره خمسين  
الاشهر الله يراه بعد  
هناه قريبا فاجر طابرا

قل ان ادرك اقرب

اذا اتوا عليه ايقنا قالوا اسطر  
الاولينا تكله درسيه

سورة الاحزاب

سورة - -

سورة الاحزاب

سورة الاحزاب

سورة الاحزاب

سورة الاحزاب

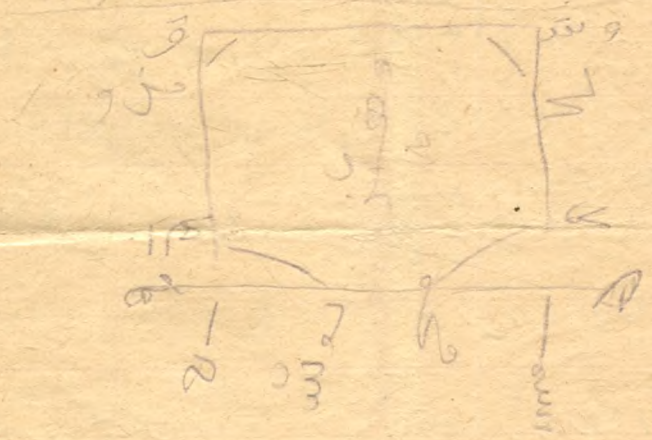
سورة الاحزاب

سورة الاحزاب

سورة الاحزاب

والتشويق في كونه  
 دهب بغير عسل  
 بغير عسل منقطع

بالتالي هو قاسم  
 دهب قاسم



الزائده

- ٢
- ٣
- ٤
- ٥

